



ECMA/TC38-TG3/2015/026 (Rev. 1 – 15 April 2015)

Annex B2 - Product environmental attributes Notebooks and Tablets

The declaration may be published only when all rows and/or fields marked with * are filled-in (n.a. for not applicable). Additional information regarding each item may be found under P15.

Brand *	Lenovo	Logo
Company name *	Lenovo	
Contact information * e-mail address	Lenovo Global Environmental Affairs Alvin L Carter alcarter@lenovo.com	Lenovo
Internet site *	https://www.lenovo.com/us/en/sustainability-resources/	
Additional information	The latest version of this document can be found at:	
	http://www.lenovo.com/ecodeclaration	

The company declares (based on product specification or test results based obtained from sample testing), that the product
conforms to the statemen	nts given in this declaration.
Type of product *	Notebook
Commercial name *	ThinkPad Z16 Gen 1
Model number *	21D4,21D5
Issue date *	2022/04/01
Intended market *	☐ Global ☐ Europe ☐ Asia, Pacific & Japan ☐ Americas ☐ Other
Additional information	

This is an uncontrolled copy when in printed form. Please refer to the contact information for the latest version.

About Annex B2

Annex B2 reflects Product environmental attributes relevant for Computers and Computer Monitors. The following items from the ECMA-370 Main body are not shown in the template:

P4.1 – P4.3 Consumable materials

P9.1 TEC and Print speed

P10.2 - P10.3 Chemical emissions from printing products

P11.1 - P11.3 Consumable materials for printing products

Model nui	mber *	21D4,21D5	Logo	Long	N/C	
Issue date	e *	2022/04/01		Lend		TH.
Product	environ	mental attributes - Legal requirements		Require	ment	met
Item				Yes	No	n.a.
P1		ous substances and preparations				
P1.1*		do comply with current European RoHS Directive. (See legal reference and NOTE	B1)			
P1.2*		do not contain Asbestos (see legal reference).				
P1.3*		nt: Legal reference has no maximum concentration value. do not contain Ozone Depleting Substances: Chlorofluorocarbons (CFC),			$\overline{}$	
F1.3		omofluorocarbons (HBFC), hydrochlorofluorcarbons (HCFC), Halons, carbontetrach	loride 111-	\boxtimes	Ш	
		ethane, methyl bromide (see legal reference). Comment: Legal reference has no m				
		ation values.				
P1.4*		do not contain more than; 0,005% polychlorinated biphenyl (PCB), 0,005% polych	lorinated	\boxtimes		
D4 5*		I (PCT) in preparations (see legal reference).			_	
P1.5*		on to contain more than 0,1% short chain chloroparaffins (SCCP) with 10-13 carl Staining at least 48% per mass of chlorine in the SCCP (see legal reference).	oon atoms in t	he 🔀	Ш	
P1.6*	Parts wit	h direct and prolonged skin contact do not release nickel in concentrations above 0	,5 μg/cm²/wee	ek 🔀		
		al reference).				
D. 1 = 1		nt: Max limit in legal reference when tested according to EN1811:2011-5.			_	
P1.7*		Article 33 information about substances in articles is available at (add URL or mail www.lenovo.com/us/en/Lenovo-REACH-SVHC-Disclosure	contact):		Ш	
P2	Batterie					
P2.1*		educt contains a battery or an accumulator, the battery/accumulator is labeled with the Information on proper disposal is provided in user manual. (See legal reference)	he disposal			
P2.2*		or accumulators do not contain more than 0,0005% of mercury or 0,002% of cadm	nium. (See leg	al 🔀		
P2.3*		e) and accumulators are readily removable. (See legal reference)		\square		
P3		nity verification & Eco design (ErP)				
P3.1*		duct is CE-marked to show conformance with applicable legal requirements (see leg	ial reference)			
		laration of Conformity can be requested at (add link or e-mail address):	, ai 1010101100).		ш	ш
		vww.lenovo.com/us/en/compliance/eu-doc for EU				
	https://v	www.lenovo.com/us/en/compliance/uk-doc for UK				
P3.2*		luct complies with the Eco design requirements for energy-related products, al reference).				
	, ,	d information is; given in item P15 or added to this document,				
		available at (add URL):			_	_
	https://v	www.lenovo.com/us/en/compliance/eco-declaration				
P5		packaging				
P5.1*	Packagii	ng and packaging components do not contain more than 0,01% lead, mercurent chromium by weight of these together.	/, cadmium a	ınd 🔀		
P5.2*	The pack	kaging materials are marked with abbreviations and numbers indicating the nature of elegal reference).	of the material	(s)		
P5.3*		e legal reletence). luct packaging material is free from ozone depleting substances as specified in the N	Iontreal Proto	col 🔀	П	
***	(see lega	al reference).			ш	
		nt: Legal reference has no maximum concentration values.				
P6		nt information				
P6.1*	Informati	on for recyclers/treatment facilities is available (see legal reference).		\boxtimes		

NOTE B1 Restriction applies to the homogeneous material, unless other specified and expressed in weight %. Stating "Yes" means that the product is compliant with the mandatory requirements.

Model number *	21D4,21D5	Logo	Lanova
Issue date *	2022/04/01		Lei IOVO

Produc	t environmental attributes - Market requirements (See General NOTE GN below) - Environmental conscious design	Require	ment	met
Item	*=mandatory to fill in. Additional information regarding each item may be found under P14.	Yes	No	n.a.
P7	Design, Disassembly, recycling			
P7.1*	Parts that have to be treated separately are easily separable	\boxtimes		
P7.2*	Plastic materials in covers/housing have no surface coating.			\boxtimes
P7.3*	Plastic parts > 100 g consist of one material or of easily separable materials.			X
P7.4*	Plastic parts > 25 g have material codes according to ISO 11469 referring ISO 1043-4.			$\overline{\boxtimes}$
P7.5	Plastic parts are free from metal inlays or have inlays that can be removed with commonly available tools.			
P7.6*	Labels are easily separable. (This requirement does not apply to safety/regulatory labels).		Ī	
	Product lifetime			
P7.7*	Upgrading can be done e.g. with processor, memory, cards or drives	\boxtimes		
P7.8*	Upgrading can be done using commonly available tools	\boxtimes		
P7.9	Spare parts are available after end of production for: 5 years			
P7.10	Service is available after end of production for: 5 years			
	Material and substance requirements			
P7.11*	Product cover/housing material type (e.g. plastics, metal, aluminum):			
	Material type: Mg-Al Material type: Material type:			
P7.12	Insulation materials of external electrical cables are PVC free.			
P7.13	Insulation materials of internal electrical cables are PVC free.			
P7.14	External plastic casing/cover parts > 25 g contain no more than 0,1% weight (1000 ppm) bromine and 0,1%			\boxtimes
	weight (1000 ppm) chlorine attributable to brominated flame retardants, chlorinated flame retardants, an polyvinyl chloride or 0,3% weight (3000 ppm) bromine and 0,3% weight (3000 ppm) chlorine in parts containin			
	more than 25% post-consumer recycled content.	9		
P7.15	Printed circuit boards, PCBs (without components) are low halogen: all 🔀 PCBs > 25 g 🔀 are low haloge	n 🛚		
	as defined in IEC 61249-2-21. (See 1NOTE B2)			
P7.16	Flame retarded plastic parts > 25 g in covers / housings are marked according ISO 1043-4:			\boxtimes
P7.17	Marking: <u>Alt. 1:</u> Chemical specifications of flame retardants in printed circuit boards > 25 g (without components):			
	☐TBBPA (additive), ☐TBBPA (reactive) (See NOTE B3), ☐ Other: Phosphorus Modified Epoxy Resin	n 🖂		
	CAS #: Confidential			
	Alt. 2: Chemical specifications of flame retardants in printed circuit boards (without components) > 25 g			
	according ISO 1043-4:			
P7.18	Alt. 1: Flame retarded plastic parts > 25 g contain the following flame retardant substances/preparations i	n _		
	concentrations above 0,1%: 1. Chemical name: , CAS #: (See NOTE B4)			\boxtimes
	2. Chemical name: , CAS #: (See NOTE B4)			
	3. Chemical name: , CAS #: "			
	Alt. 2: Chemical specifications of flame retardants in plastic parts > 25 g according ISO 1043-4:			\square
P7.19	In plastic parts > 25 g, flame retardant substances/preparations above 0,1% are used which have been		H	\overline{X}
	assigned the following Risk phrases; and Hazard statements:		ш	
	The source(s) for these classifications is/are found at (add URL(s)): (See note B5)			
P7.20*	Postconsumer recycled plastic material content is used in the product (See Note B6):	\boxtimes		
	If YES; at least one of the two alternatives below shall be answered;	_	_	_
	 a) Of total plastic parts' weight > 25 g, the postconsumer recycled plastic material content (calculated as a percentage of total plastic by weight) is 11.07%. 			
	or			
	b) The weight of recycled material is 25.3 g.			

GENERAL NOTE Standard references should direct to the latest version of a standard. If an older version of a standard is used, section P15 shall be used for explanation.

NOTE B2 IEC 61249-2-21 defines maximum limits of 900 ppm for each of the substances chlorine and bromine and a maximum limit of 1500ppm of these substances combined. The standard does not address fluorine, iodine and astatine which are included in the group of halogens.

NOTE B3 and B4 A Guidance document on Chemical substances is available; see http://www.ecma-international.org/publications/standards/Ecma-370.htm

NOTE B5 If a certain substance has been assigned a certain risk phrases / hazard statement in the referenced source, this does not necessarily mean the substance has been tested for all of the hazards referred to by a certain customer.

NOTE B6 Applies to a product containing plastic parts whose combined weight exceeds 100 g with the exception of printed circuit boards, cables, connectors and electronic components and bio-based plastic material.

Model number *	21D4,21D5	Logo	Lanova
Issue date *	2022/04/01		Leliovo

Product environmental attributes - Market requirements (continued)	Requi	emen	t met
Item	Yes	No	n.a.

		stance requirements				
P7.21*	Biobased plastic r	naterial content is use	ed in the product (See N	OTE B7):		
	If YES; at least or	ne of the two alternativ	es below shall be answe	ered;		
			g, the biobased plastic m	aterial content (calcul	ated as a percentage of	
	total plastic b	by weight) is %.				
	or b) The weight of	of the biobased plastic	material is q.			
P7.22*			e. less than 0,1 mg/lamp.		\square	
		specify: Number of la		um mercury content p		ш
P8	Batteries				· •	
P8.1*	Battery chemical	composition: Lithium	lon			
P9		otion (See NOTE B8)				
P9.1			els or energy consumption			
Energy m	ode *	Power level at	Power level at	Power level at	Reference/Standard for energy	
Deeds (On		100 V AC	115 V AC	230 V AC	modes and test method * Full load	
Peak (On	-max)	135 W	735 VV	735 VV	Full load	
Catego	ry 2					
Chart Idle	State - WOL	4.87 W	4.93 W	4.70 \\\	ENERGY STAR Commutate	
Enabled	e State - WOL	4.87 VV	4.93 VV	4.72 W	ENERGY STAR Computers V8.0 (P _{idle})	
	State - WOL	0.83 W	0.83 W	0.74 W	ENERGY STAR Computers	
Enabled					V8.0 (P _{idle})	
Sloon (S3	B) - WOL Enabled	0.83 W	0.83 W	0.74 W	ENERGY STAR Computers	
Orecp (Oc	y - WOL Lindbied	0.00 **	0.00 **	0.74 **	V8.0 (P _{sleep})	
055 (05)	WOLE	0.50144	0.5010/	0.50144	· ·	
Off (S5) -	WOL Enabled	0.56 W	0.56 W	0.56 W	ENERGY STAR Computers V8.0 (P _{off})	
					VO.0 (1 on)	
EPS No-lo		0.10 W	0.10 W	0.12 W		
(External power wall outlet but d	supply / charger plugged in the isconnected from the product.)					
ETEC *(2)		17.30 kWh/year	17.44 kWh/year	16.58 kWh/year	$E_{TEC} = (8760/1000) \times (P_{off} \times 0.25 +$	
Annual E	nergy Consumption				P _{sleep} x 0.35 + P _{long_Idle} x 0.10+	
					P _{short_idle} x 0.30)	\perp
					led; Pidle: Idle State - WOL Enabled	
			al Efficiency Marking Pro	otocol) * : VI		
	solution * : 9.216 m	<u> </u>			3840*2400	
Default tin	ne to enter energy s	ave mode: 10 minutes	3			
P9.2*	Information about	the energy save func	tion is provided with the	product.		
P9.3	Energy efficiency	class (monitors only):				\boxtimes
P10	Emissions					
	Noise emission -	- Declared according	to ISO 9296 (See NOTE	B9)		
P10.1		Mode description		Statistical upper lin	nit A-weighted sound power level, $L_{WA,c}$	(B)
	Idle '	' Idle mode		* 2.6		
	Operation '	Operating (CPU)		* 3.5		
	Other mode	Declared A-weighted sou	nd pressure level (dB) $L_{p m Am}$	16 (operator positi	ion desktop – idle)	
	Other mode	Declared A-weighted sou	nd pressure level (dB) $L_{p{\sf Am}}$	NA (operator posit	tion desktop – operating-HDD)	
			<i>□ p</i> Am	29 (operator positi	on desktop – operating-CPU)	
	Measured accord	ing to: 🔀 ISO 7779 🏾	ECMA-74			
	1	Othor	(only if not covered by	ECMA 74)		

NOTE B9 A Guidance document on Acoustic Noise is available; see http://www.ecma-international.org/publications/standards/Ecma-370.htm

NOTE B7 The following is to be excluded from the calculation of percentage: printed circuit boards, labels, cables, connectors and electronic components and postconsumer recycled plastic

NOTE B8 A Guidance document on Energy Efficiency is available; see http://www.ecma-international.org/publications/standards/Ecma-370.htm

Model nur	nber *	21D4,21D5			Logo	Long	1/0	
Issue date	*	2022/04/01				Leno	VO.	
Product	environn	nental attribi	utes - Market requirements (co	ntinued)		Require	ment	met
Item			<u> </u>	•		Yes	No	n.a.
	Electron	nagnetic emis	sions					
P10.4			s the requirement for low frequency	electromagnetic fields	of the following voluntary	′ 🔀		
			in AC adapter only)					
P12			uting products	1 007 famaianal diamba	. 4		_	_
P12.1*			ergonomic requirements of ISO 924				<u> </u>	井
P12.2*	' '		ce meets the requirements of ISO 9	995 and ISO 9241-410).		Ш	Ш
P13		ng and docun		<u> </u>				
P13.1*	Product	packaging mat	erial type(s): <i>Paper</i> weight ((g): 0.837 (g): 0.3819				
P13.2*	Product	plastic primary	packaging is free from PVC.			\boxtimes		
P13.3*			orrugated fiberboard packaging, spoer content: 80 %	ecify the contained pe	ercentage of minimum po	ost-		
P13.4*			and product documentation (tick box	:):				
		ronic, 🔀 Pape	r, Other					
P13.5			this item if paper documentation use					
		d product docui lease specify:	mentation on paper media is chloring	e-free:			Ш	
		. ,						
	•	hlorine-free al chlorine-free						
		ed chlorine-free	4					
P14		ry programs						
P14.1			requirements of the following volunt	ary program(s).				
1 14.1	The proc	addi meeta the	requirements of the following volunt	ary program(s).				
	ENERG'	Y STAR®	Criteria version: V8	Date: 2022/03/22	Product category: 2			
	Eco-labe	el: EPEAT	Criteria version: IEEE 1680.1-201		Product category: Noteb			
		el: PCGL	Criteria version: 14.0	Date: 2022/5/20	Product category: Noteb			
	Eco-labe		Criteria version: 9.0	Date: 2022/5/20	Product category: Noteb	ook		
P15			1 (See NOTE B10)					
P9			of specific configuration may var					
			s no representations, guarantees,					
			ined in this document. All informa					on
			available at the time of completion					
			mation provided here is approxin ve for more information.	iate and provided for	illiormational purposes	s only. See	a Lenc	VO
P9			ified Notebooks & Tablet Comput	ers for the latest info	rmation:			
•			r.gov/index.cfm?fuseaction=find			0		
	<u> </u>			_	, , , _			

NOTE B10 Additional lines may be inserted to declare further items, by positioning the cursor at the far right of the row and hitting the <Enter> key.

Legal references Europe Annex B2

Reference	Declaration item
Directive 2011/65/EU (RoHS Directive) * * Specific exemptions apply for certain products and applications.	P1.1
Regulation (EC) 1907/2006(REACH, Annex XVII	P1.2, P1.4, P1.6, P1.7
Regulation (EC) 2037/2000, 2038/2000, 2039/2000 (Marketing and use of Ozone layer depleting substances)	P1.3, P5.3
Norwegian regulation relating to restrictions on the use of certain dangerous chemicals 20.12.2002	P1.5
Directive 2013/56/EC (Battery and accumulators Directive) * * These provisions shall not apply where, for safety, performance, medical or data integrity reasons, continuity of power supply is necessary and requires a permanent connection between the appliance and the battery or accumulator.	P2.1, P2.2, P2,3, P8.1
Directive 2006/95/EC (Low Voltage Directive)	P3.1
Directive 2004/108/EC (EMC Directive)	P3.1
Directive 1999/5/EC (R&TTE Directive)	P3.1
Regulation (EC) 801/2013 amending Regulation (EC) No 1275/2008 with regard to ecodesign requirements for standby, off mode electric power consumption of electrical and electronic household and office equipment, and amending Regulation (EC) No 642/2009 with regard to ecodesign requirements for televisions	P3.1, P3.2
Regulation (EC) No 1272/2008 (CLP Regulation)	P7.19
Directive 2004/12/EC (Packaging Directive)	P5.1
Decision 97/129/EC (Secondary packaging legislation)	P5.2
Directive 2012/19/EU (WEEE directive)	P6.1

Lenovo ErP Lot3 Information Sheet - PC / Notebook -

As required by COMMISSION REGULATION (EU) No 617/2013 of 26 June 2013 implementing Directive 2009/125/EC of the European Parliament and of the Council with regard to ecodesign requirements for computers and computer servers (ErP Lot3).

Products scope of this sheet:

Desktop computer, integrated desktop computer, and notebook computer

This document is only valid in connection with the IT Eco Declaration of the specific Product.

Commercial name	ThinkPad Z16 Gen 1	Logo	
Model Number	21D4,21D5		Lenovo
Issue Date	2022/04/01		renovo.
Additional information			

d)	year of manufacture:				2022
e)	Etec value (kWh) per ErP Lot 3 Catego disabled and if the system is tested with				cards (dGfx) are
·)	Etec value (kWh) per ErP Lot 3 Categor enable	y and capability adjust	tments applied when a	all discrete graphics o	cards (dGfx) are
		Category A (according to ErP Lot 3)	Category B (according to ErP Lot 3)	Category C (according to ErP Lot 3)	Category D (according to ErP Lot 3)
	Memory over base [GB]	32		32	
ents ting	Additional internal storage	No (Yes / No)	(Yes / No)	No (Yes / No)	(Yes / No)
capability adjustments applied during testing	Discrete television tuner	No (Yes / No)	(Yes / No)	No (Yes / No)	(Yes / No)
ability a lied du	Discrete Audio Card	No (Yes / No)	(Yes / No)	No (Yes / No)	(Yes / No)
caps	Discrete graphics Card(s) [number / #]	No #: (Yes / No)	#: (Yes / No)	No #: (Yes / No)	#: (Yes / No)
	Category of discrete graphics Card(s)				
saults	Etec Value (kWh) - dGfx disabled all discrete graphics cards (dGfx) are disabled/ UMA is active for switchable graphics/ product has no graphics cards (dGfx)	7.82		N/A	
Test results	Etec Value (kWh) - dGfx enabled all discrete graphics cards (dGfx) are enabled	N/A		11.33	
g)	Idle state power demand (Watts);				1.81; 3.16
1)	Sleep mode power demand (Watts);				0.71; 0.75
)	Sleep mode with WOL enabled power de	emand (Watts) (where	enabled);		0.71; 0.75
)	Off mode power demand (Watts);				0.47; 0.45
()	Off mode with WOL enabled power dem	and (Watts) (where en	abled);		0.47; 0.45
)	Internal power supply efficiency at 10 %,	20 %, 50 % and 100 °	% of rated output pow	er (if applicable):	,
	10% N/A 20% N/A 50% N/A 100%	N/A Average N/A			
n)	external power supply efficiency (if applie	cable)*:			
	Average active efficiency: 135W: 89,88	%, 91 ,35%			
	*internal note: show values for all available external p	ower supplies			
p)	Minimum number of loading cycles that the batteries can withstand (applies only to notebook computers):				
p-1)	Measurement methodology used to dete	rmine information mer NA	ntioned in points (I) – in	nternal PSU efficiency:	
p-2)	Measurement methodology used to dete	rmine information mer	ntioned in points (m) –	external PSU efficience	ey:

(p-3) Measurement methodology used to determine information mentioned in points (o) – loading cycles batteries: **IEC 61960 measurement methodology**					
	0-4) Measurement methodology used to determine information mentioned in maximum, idle, sleep, off mode power as defined in Point P9.1 in the Product IT Eco Declaration:				
IEC 62623 / IEC EN50564:2011 measurement methodology					
(q) Sequence of steps for	Sequence of steps for achieving a stable condition with respect to power demand::				
IEC 62623 / IEC EN50564:2011 measurement methodology					
(r) Description of how sleep and/or off mode was selected or programmed:					
By selecting sleep and/or off mode thru Windows operating system					
(s) Sequence of events required to reach the mode where the equipment automatically changes to sleep and/or off mode:					
Automatically changes to sleep after 10 minutes					
(t) Duration of idle state condition before the computer automatically reaches sleep mode, or another condition which does not exceed the applicable power demand requirements for sleep mode (in minutes):					
(u) Length of time after a period of user inactivity in which the computer automatically reaches a power mode that has a lower power demand requirement than sleep mode (in minutes): N/A					
(v) Length of time before the display sleep mode is set to activate after user inactivity (in minutes): 10 mins (w) Information on the energy-saving potential of power management functionality:					
User information described in User Guide and Power Manager under ThinkVantage menu in all programs					
(x) user information on how to enable the power management functionality:					
User information described in User Guide and Power Manager under ThinkVantage menu in all programs					
(z) test parameters for measurements: — test voltage in V and frequency in Hz, — total harmonic distortion of the electricity supply system, — information and documentation on the instrumentation, set-up and circuits used for electrical testing: 230V, 50GHz, Total Harmonic Distortion <2 %					
(1) At ambient temperature: 25.4°C					
	(2) Input AC Voltage (V) & Frequency (Hz				
	(3) Line Impedance: less than <u>0.22</u> ohm (4) Total Harmonic Distortion (voltage): <u>0.36%</u>				
	(5) Relative Humidity: _55%				
	(6) Ambient light: NA Lux				
	(7) Equipment list:				
	Equipment Name Mode Power Meter YOKOGAV				
	AC Source	NF-EC1			
Additional Notebook Batter					
	Battery[ies] <u>not</u> user replace	ceable	Battery[ies] user replaceable	n/a	
	The battery[ies] in this product of replaced by users themselves. 1)	cannot be easily			
Internal/built-in Battery					
External/detachable Battery					
Bios Backup Battery					
Other:					
Additional information					
)					

1)
The battery[ies] in this product cannot be easily replaced by users themselves.
Акумулаторната[ите] батерия[и] в този продукт не може да се замени[ят] лесно от самите потребители.
Las baterías de este producto no pueden ser sustituidas fácilmente por los propios usuarios.
Výměnu baterie/baterií v tomto výrobku by neměli provádět sami uživatelé.
Brugeren kan ikke uden videre udskifte batteriet/batterierne i dette produkt.
Der Akku/die Akkus dieses Produkts kann/können nicht ohne weiteres vom Benutzer selbst ausgetauscht werden.
Kasutaiaf ei sas selle toote aku/klusid iese hölpseti asendada.

Der Ακκυ/αιε Ακκτυ dieses Produkts kann/konnen nicht onne weiteres vom Benutzer seibst ausgetauscht werden. Kasutajad ei saa selle toote akut/akusid ise hõlpsasti asendada. Η μπαταρία[-ες] στο προϊόν αυτό δεν μπορούν να αντικατασταθούν εύκολα από τους ίδιους τους χρήστες La/les batterie(s présente(s) dans ce produit ne peuvent être facilement remplacée(s) par les utilisateurs eux-mêmes. Korisnik ne može lako zamijeniti Bateriju sam u ovom proizvodu.

La batteria/le batterie in questo prodotto non può/possono essere facilmente sostituita/e dall'utente. Lietotāji paši nevar nomainīt šā ražojuma akumulatoru(-us).

Lietotāji paši nevar nomainīt šā ražojuma akumulatoru(-us). Šio gaminio baterijos [bateriju] pats vartotojas negali lengvai pakeisti.
A termék akkumulátorát/akkumulátorait a felhasználó nem tudja egyedül egyszerűen kicserélni. Il-batterija/batteriji f'dan il-prodott ma tistax/jistgħux tiġi/jiġu sostitwita/i mill-utenti stess. Batteriet [ene] i dette produktet kan ikke lett erstattes av brukerne selv.
De batterij(en) in dit product is (zijn) door de gebruiker niet gemakkelijk vervangbaar.
Użytkownik nie może sam w łatwy sposób wymienić baterii w tym produkcie.
A ou as baterias deste produto não podem ser facilmente substituídas pelos próprios utilizadores.
Bateria (bateriile) din acest produs nu poate (pot) fi uşor înlocuità (înlocuite) de utilizatorii înşişi.
Batériu(-ie) v tomto výrobku nemôže vymieňař používateľ.
Baterij/baterije v tem izdelku uporabniki sami ne morejo zlahka zamenjati.
Tämän tuotteen akku [akut] elivät] ole helposti käyttäjän vaihdettavissa.
Det är inte enkelt för kunden att själv byta ut batteriet/batterierna.
Bu üründeki batarya(lar) kullanıcılar tarafından kolaylıkla değiştirilemez.

Bu üründeki batarya(lar) kullanıcılar tarafından kolaylıkla değiştirilemez.